

数十年辛苦不寻常 荒岛如今变绿洲

刘公岛成为“海上花园”

中央办公厅致信祝贺守备营作出新成绩

凉、疮痍满目的荒岛披上了绿装。去年春节期间，中央领导同志万里、胡启开来海岛视察，目睹孤岛已成为海上绿洲，冬季也松柏葱茏，非常美丽，勉励守备指战员再接再厉，把刘公岛建成“海上钢钉”“海上花园”。

在中央领导同志的鼓励下，守备营掀起了植树造林的热潮。指战员们在岛上铺设了盘山水泥路，在营区周围栽上了苍柏翠竹，筑起了以绿墙为造型的花墙，在营区内建造了花圃、假山，营房也翻修一新。加

向中央有关领导同志汇报了一年来取得的成绩。中共中央办公厅于3月11日回信表示祝贺，并给海防战士寄来了中南海上的树种、草籽、花籽。目前，守备营干部战士正抓紧春光大好时光，继续绿化、美化海岛。4月1日起对外开放的刘公岛，将以更加秀丽的景色迎接来岛外游客。

为实现本世纪末全国水产品产量翻两番的奋斗目标 中共中央国务院发出放宽政策、加速发展水产业的指示

要求各级党委和政府象重视耕田一样重视水域的开发利用，抓住有利时机，解放思想，加强领导，努力工作

本报讯 中共中央和国务院3月11日发出了《关于放宽政策、加速发展水产业的指示》，要求各级党委和政府抓住有利时机，解放思想，放宽政策，加强领导，努力工作，迅速打开水产业的新局面，如期实现到本世纪末全国水产品产量翻两番、产值翻两番多的奋斗目标。

中共中央和国务院的指示说：近几年来，水产系统贯彻落实有关经济政策，各项工作都有不同程度的进展，尤其是水产养殖业发展较快，一些城市的水产品供应有了改善。但是，水产业的发展还远远跟不上人民生活不断增长的需要，大中城市吃鱼的问题仍很突出。当前主要的问题是，在发展水产业的过程中视野不开阔，对全面开发国土资源、充分利用水域、加速发展水产业重视不够；水产行业的经济管理体制没有理顺，环节过多；水产品购销政策没有放开，流通不畅，限制了生产，加剧了供求矛盾。为了解决这些问题，加速发展水产业，中共中央和国务院发出指示，摘要如下。

一、端正水产工作的指导思想，明确方针、任务。我国农村经济已开始向专业化、商品化、现代化转变，农业要有新的开拓，发展水产业是一个很重要的方面。要象重视耕地一样重视水域的开发利用，把加速发展水产业作为调整农村产业结构、促进粮食转化的一个战略措施来部署。

发展水产业，就全国范围来说，应当实行以养殖为主，养殖、捕捞、加工并举，因地制宜，各有侧重的方针；坚持国营、集体、个人一起上，产供销、渔工商、内外贸综合经营，快速度，提高质量，讲求效益。力争到本世纪末全国水产品产量翻两番，产值翻两番多，人均占有量从现在的十斤提高到三十斤，相当于现在的世界平均水平。当前要集中力量，用三、五年时间，分期分批解决大中城市吃鱼难的问题。

二、大力发展水产养殖业。我国发展水产养殖业，历史悠

久，条件优越，沿海可以养殖的浅海滩涂有80%以上尚未开发；内陆可以养殖的水面也有近一半没有利用，已经利用的单元高低悬殊；还有大量稻田可以养鱼，大量的低洼地可供开发，潜力极大。水产业确是一项大有希望、大有前途、大有可为的事业。

发展水产养殖业要依靠群众，发展专业户、联合体。要运用政策的威力，调动千家万户的积极性，把一切可以利用的水面都充分利用起来，把传统的经验和现代科学技术结合起来，加速向多品种、优质高产、现代化方向发展。争取到本世纪末，水产养殖产品的产量在总产量中所占的比重，由现在的三分之一提高到三分之二以上。

要积极发展城郊养鱼。每一个城市都要象抓肉、禽、蛋、奶和蔬菜那样抓鱼。首先把城郊现有水面充分利用起来，水面少的可与水面多的地方联合。城市近郊根据市场需要，结合调整农业结构，还可有计划地安排一定数量的土地挖塘养鱼，逐步实现就近生产，就近供应，提高城市水产品的自给水平。

在继续提高中小水面养殖水产品的同时，要重视大水面开发利用。凡能划界的要划界，明确水域使用权，落实经营权；划界有困难或有争议的，应由上一级政府组织有关各方联合开发，合理分配收益，不得因有争议而长期搁置、闲置。

过去围湖造田占用的水面，凡不适于种植的要退耕还渔。今后兴修水利，虽低洼地、改造盐碱地，应本着综合开发、相互促进的原则，农牧渔一并规划，建设综合性商品基地。

农村发展养鱼要注意因地制宜。不适宜种粮的低洼地、冷浸田等，可用于发展养鱼，以提高经济效益；对于那些气候、水源等条件不宜养鱼，而宜于种粮的地方，则不要盲目挖塘养鱼，以免造成损失。

发展水产养殖业，必须提供相应的优良品种、优质饲料和技术服务。要把品种、饲料的价格放开，提倡多种形式经营。

三、正确部署捕捞生产。我国海岸线漫长，渔业资源丰富。过去在利用上偏重捕捞，致使主要经济鱼类资源遭到破坏，在这方面要认真总结经验教训。今后要从实际出发，坚持保护、增殖、开发相结合，对不同品种、不同海域、不同作业，要区别对待，综合治理。

对沿海、近海的水产资源，既要认真保护，又要合理利用，还应采取人工放流苗种、建造鱼礁等措施改造渔场环境，增殖资源。要积极开发外海、远洋的水产资源，采取优惠政策和切实措施，组织有条件的船舶向海外推进；同时放眼世界，发展远洋渔业。

四、继续完善各种形式的联产承包责任制。水产养殖的责任制，原则上可以参照种植业的做法，能够包到户的都要包到户；面积较大的，可以联户承包，也可以一户牵头承包，邀伙经营或按国家有关规定请雇工、带学徒经营。水面、滩涂、低洼地多的，只要承包者有力经营，承包面积可以不限，有的还可向县、外省开放。要鼓励地区间、不同行业间、不同所有制间的联合开发。提倡集资、集劳合股经营，按股分红。承包期要因地制宜，开发水流宽的，可以承包三年以上。承包指标可以协商确定，也可以投标确定。

捕捞生产的责任制，可以大包干到船（作业单位），也可以把船网工折价归船主渔民所有。

为适应捕捞生产多数实行以船经营的新情况，要抓紧渔区经济体制的综合改革。可以港口为依托，以经济联合为纽带，生产、流通、金融等单位互相配合，办好后勤服务企业和社会保险事业，切实为各渔区核算的作业单位提供产前售后服务。

五、搞好水产品保鲜加工。水产保鲜加工是提高质量、增

加产值、活跃市场的关键，要把它提高到和发展生产同等重要的地位对待。要逐步改变水产上单纯供应原料的现状，努力做到既有鲜活的水鱼，又有方便食用的加工品，并搞各种废弃物得到综合利用，大幅度地提高经济效益。

在工作部署上，必须注重第一线的保鲜、产地加工和城市销售环节的保鲜。国家要投资建设一批较大规模的冷库、加工厂，同时要鼓励群众集资兴办中小型冷库、工场，发展加工专业户，鼓励个人或联户购置冷藏车船。以适应发展商品生产、改善市场供应的需要。

六、调整水产品购销政策。水产品全部划为三类产品，一律不派购，价格放开，实行市场调节。对国营水产企业的产品，可以继续实行包干上调，也可以全部放开。

城市的水产品供应，主要靠开放市场，议购议销。作为过渡措施，对京、津、沪三大城市和必不可少的特需，仍供应一定数量的牌价鱼。具体办法由各地根据条件自定。但所需货源，除了国营企业包干上调之外，一律用经济办法，按平等互利的原则同生产者交换。

水产品放开之后，要改革流通体制，打开流通渠道，减少中间环节，鼓励产销直接见面，放手让国营商业、合作商业和个体商贩参与市场竞争和调节。渔民可以就地生产、就近销售，也可以长途运销，不受行政区划限制。在鱼价过低或过低的时候，国营商业要积极通过投放或收购的办法，沟通梗节，稳定市场，保护消费者和渔民的利益。

要根据水产品易腐的特点，从有利于发展生产，有利于提高经济效益，有利于安排富余劳动力等方面出发，改革水产品进出口管理体制，放宽出口水产品的批准权限，允许对外经营。在经贸部门归口管理的前提下，实行渔贸结合、技贸结合、进出口结合。

（下转第二版）

加速发展水产业

本报评论员

去年全国水产品总量超过了六千万吨，六年来的总产量增长了一倍。但是，水产业在农业总产值中占的比重仍然很低，城乡市场多种副食品中最紧缺的依是鱼。当前，农村经济的全面发展和人民生活的不断改善，要求水产业加快发展速度，开创新的局面。

加速发展水产业，当前有许多有利条件。首先，各地在粮、棉、油基本过关以后，都在调整农村产业结构，开辟新的生产领域，许多领导同志的目光开始投向广阔的水域。一些地区和部门主动退田还湖、退耕还渔，而且自觉地把改造低洼地、治理盐碱滩、开发低产田与发展水产业结合起来。其次，农村实行联产承包制以后，剩余劳动力很多，不少农民寻找新的生产门路时，把发展水产养殖当作勤劳致富的一个途径。领导和群众两个方面的积极性，是推动水产业发展的巨大动力。

水产业发展速度的快慢，和我们工作方针正确

与否关系极大。过去相当长一段时间，捕捞和养殖、生产和加工、利用资源和增殖资源等关系没有处理好。近海主要经济鱼类资源利用过度，大量可以养殖鱼虾贝类的浅海滩涂和内陆水域利用不充分；保鲜加工手段落后，使大批鱼货变质，造成劳力、能源和渔业资源的严重浪费。总结正反两方面的经验教训，从当前实际出发，水产业应以养殖为主，养殖、捕捞、加工并举，因地制宜，各有侧重的方针，把大大调动各地发展水产业的积极性，促使渔业生产结构更加合理，充分发挥养殖、捕捞、加工各方面的优势和潜力，推动水产业迅速、全面地发展。

加速发展水产业，最根本、最重要的一着，是

贯彻落实党和政府的有关经济政策，在生产经营责任制方面，鼓励养殖、捕捞、加工行业普遍实行承包，积极扶持各种专业户的发展。在流通体制方面，取消派购，实行自由上市，自由交易，随行就市，按质论价，并尽快做到国营、集体、个人一起上，产供销、渔工商、内外贸综合经营。调整水产品购销政策，充分发挥市场调节和价值规律的作用，这是水产业工作上的一大突破。把这项改革搞好，将对水产业的发展产生极大的推动作用。

让水产业的发展速度更快些，这是人民生活不断提高的迫切要求，是农村商品经济发展的必然趋势，是实现整个国民经济战略目标的一个重要方面。只要我们把重视耕田那样重视水域的开发利用，象抓农业生产责任制那样抓水产方针政策的落实，到本世纪末全国水产品总量翻两番多的目标，是一定能够达到的。

赵紫阳会见几内亚政府代表团 重申我国政府继续发展同第三世界的友好合作关系

新华社北京3月23日电 国务院总理赵紫阳今天重申，中国将把继续发展同几内亚、非洲诸国以及整个第三世界的好合作关系作为自己对外政策的基本立足点。

赵紫阳请社尔回国后转达李先念主席和他人对孔戴总统的亲切问候。赵紫阳以李先念主席的名义再次邀请孔戴总统

几内亚政府代表团时说，几内亚新政府成立后，中几友好合作关系有了新的发展。孔戴总统为维护和加强中几关系作出了努力，我们对此表示感谢。

赵紫阳请社尔回国后转达李先念主席和他人对孔戴总统的亲切问候。赵紫阳以李先念主席的名义再次邀请孔戴总统在方便时来中国访问。

社尔率领的代表团是几内亚新政府成立以来来访的第一个几内亚政府代表团。社尔部长在会见时转交了孔戴总统给李先念主席的一封信。社尔说，中国为几内亚和整个第三世界作出了努力和牺牲，中国提供的援助是无私的、有效的。中国的友谊铭刻在几内亚人民的心中。

赵紫阳说，中国今后将继续向几内亚提供力所能及的援助。两国愿继续同几内亚探索新的合作领域和形式。我们相信，中几两国的政治、经济和技术合作将得到进一步的发展。

赵紫阳对社尔说，几内亚新政权根据国内情况对政策进行了调整。我们对你们对内对外奉行的明智政策表示赞赏。尽管几内亚目前还有一些困难，但我们相信，你们的政策继续执行下去，一定会收到好的效果。



赵紫阳和几内亚代表团成员在会前合影。

新华社北京3月23日电 赵紫阳和几内亚代表团成员在会前合影。

新华社北京3月23日电 民主柬埔寨主席诺罗敦·西哈努克亲王今天在里说，民主柬埔寨军民决不在越南的进攻面前妥协，我们将加强团结，继续战斗下去，直到胜利。

西哈努克亲王是在首都机场前来迎接他的一些国家驻华使节见面时说这些话的。西哈努克亲王和夫人今天傍晚从曼谷飞抵北京。人大常委会副委员长阿沛·阿旺晋美、外交部副部长刘西尧等到机场迎接。

在机场候机室里，西哈努克亲王向使节们简要介绍了柬埔寨形势。他说，我们的军队已深入敌后，他们打得很好。越南使用坦克、大炮等重型武器进攻我们，想迫使我们投降。我们别无选择，只有战斗下去。我们的人民是训练有素的，我们为自由、独立、和平而战斗。

民主柬埔寨驻华大使江洛阴也到机场迎

本报讯 据健康报报道，河北省故城县医院外科医护人员密切合作，前不久为一例风湿性心脏病患者成功地施行了“二尖瓣狭窄分离术”，使这位被疾病折磨了十多年、丧失劳动能力五、六年的农村妇女恢复了健康。

这个县医院两年前就请北京军区总医院胸外科副主任医师张元彬来帮助做心脏手术，使该院很快掌握了这一高难度手术的技术要领。

世上事无十全十美

“金无足赤，人无完人”，说的是对于物与人不能求全责备。其实，在知人识物之外，倘要论事，还应加上一句：“事无全美。”世界上事情是没有十全十美的。

《列子》里有一段话：“天地无全功，圣人无全能，万物无全用……天有所短，地有所长，圣有所否，物有所通。”如果要求我们计划、办事情，样样天衣无缝，完美无缺，那就只能任人束手，坐等全能的上帝来干了。

就拿目前正在进行的经济体制、科技体制改革来说吧，党中央已经制定好了蓝图，其方向与方针的正确是毋庸置疑的，改革取得的成绩也是毋庸置疑的。然而要实现这一蓝图，需要采取许多措施，具体到某一项改革措施，就很难有万全之策。譬如对外开放，比起闭关自守来显然是一个划时代的进步，但个别企业若乱用“自主权”，也要增加一点麻烦。再如人才流动，总比死水一潭强，但一时也会出现少数新企业用高薪挖走老基地的人才，以致影响老基地正常工作的不正常现象。世界上的事情，往往是有利必有一弊，再好的东西，也会有它的副作用。一事当前，要先看到它的两面，权衡利弊。常言道：“两利相权取其重，两害相权取其轻。”利弊参半的，斟酌损益，利弊分明的，就可以着手干。实践证明，对外开放、扩大企业自主权、人才流动等都对祖国富强、人民富裕有大利的改革措施。因一些具体工作一时没能跟上，出现一些消极现象，不能掉以轻心；但克服消极的东西，为的是更好地推进改革。因此，一定要划清界限，分析原因，正确按照中央和国务院的有关规定处理，防止刮风、

起哄。既不能因大利而忽视小弊，更不能因小弊而放弃大利。正确的方针，应当是在坚定不移地推进改革的过程中，不断完善，去弊存利，使弊越来越少，利越来越多，而渐臻佳境。当然，到了那时，又会有新的利弊摆在我們面前，如果天下尽是美事，没有弊端了，那还要求共产党人、革命者干什么呢？

全党全国人民满怀远大理想，拥护改革，但也有人被眼前某些困难和问题挡住了目光，最近听到一些议论，说有人对于改革的信心比去年第四季度时下降了，原因是没有想到改革中还会发生那么些问题。我以为其毛病就在于“没有看到”上。有的同志只从一个美好的愿望出发去看改革，以为既然是改革，就一定是一十全十美的，只要改革，一切就万无一失，多年积弊，缺点失误，伤风感冒，都会在一夜之间除根更新、脱胎换骨，眼前立即是一片“发达”“富裕”的新天地。

事实上，对改革中出现的一些问题，有的已经解决，有的正在限期解决。对改革要精心地进行指导，有领导、有步骤地推进。中国的改革，是一项空前伟大的社会实践，前途肯定是光明的，但道路是曲折的。倘要求前进的道路笔直又笔直，每项措施都十全十美，是苛求，因为某项改革措施一时有点副作用，而担心发展下去会造成危害，用心是好的，但就这大惊小怪，惶惶不可终日，看不清大好经济形势，失去当前推进经济体制改革的良好时机，则未免眼光短视。只有坚定不移，锐意进取，兴利除弊，才能一步步地夺取改革的胜利，实现党中央指明的奋斗目标。

“礼”物

春节前夕，河北大名县领导去看望原县政协副主席、七十七岁的杨友芝。来到杨老家里，杨老笑呵呵地拿出一个文件袋交给他们：“这些东西很不成熟，供你们参考吧。”大家打开一看，是叠得清楚、装订整齐的厚厚一叠大名史料：《大名名称的由来》、《大名境内的一座历史名城》、《卢俊义考》等，共约八万多字。

大名是一座古城，有很多历史典故、风物传说亟待整理。杨老退休后，克服年老体弱、耳聩眼花的困难，开始研究大名史料。为了考证《水经》中的卢俊义是不是一个历史人物，是不是大名，他曾三次步行到所谓卢家庄老宅访问。经多方查证，提出了自己的见解。为研究大名史料，近几年来，杨老走访了二百多人次，查阅了上百册书稿，摘录了三十多万字的资料。

河北大名县县委办
孙志明 刘可忠



自愿投资 谁建谁用

河北集资建集贸市场成效显著

本报讯 河北省有关部门采取集资建设的方法，加快了集市贸易市场建设的速度。截至1984年底，全省集资一亿一千多万元，建成和正在建设的各种集贸市场一百五十多个，其中大型市场已建成六十二个，建筑面积一百多万平方米。集贸市场的建设，促进了个体工商业的发展，吸引了大批农业工经商，给小集镇带来了繁荣。目前，全省个体工商业已发展到七十二万多人，比二十七万多人，比1983年增加一倍。有三十多万农民进入城镇务工经商。集市贸易成交额大幅度增长，1984年达到二十亿元，比上年增长33%。

在商品经济迅速发展，农民日益富裕的情况下，大批剩余劳动力迫切要求进城开厂办店，兴办第三产业，但苦于找不到一块地方。去年年初，河北省有关部门因势利导，结合繁荣集镇，狠抓了集贸市场建设。在资金来源上，他们一改过去单纯依靠财政拨款建设市场的老办法，坚持以群众集资为主，实行国家、集体、个人一齐上的办法。为了解除投资者的顾虑，河北省各县普遍规定：经过批准在指定地方建设的店铺，谁建归谁使用，长期不变；可以转让，也可以继承，由政府发给房产证书，作为私人财产给予法律保护。这一政策，大大调动了广大群众建设集贸市场的积极性。目前，全省建成的集贸市场，有名牌店式的商业一条街，有清苑县的商业群，有徐水县的售货大厅，有新乐市的集贸市场，也有张家口式的河上市场等。这些集贸市场建设所使用的资金，75%来自农民投资。

本报讯 河南省城镇经营场地问题，已成为当前个体工商业发展的严重障碍。

可避风雨的固定性顶棚市场远远跟不上需求，一些城镇沿街集市，露天交易的状况几年来没有多少改变。周口市至今没有一个个象样的固定性市场，三千多个个体经营者和大量进城务工经商的农民都只能挤在街道两侧。由于个体工商业者和路旁农民没有固定的顶棚设施，雨天四散躲雨，雨后道路泥泞，无法进行正常的经营活动。

不少地方对个体工商业的经营场地限制过死，单纯从整市容出发，规定若干条街道和繁华地段不准个体工商业者摆摊设点、流动服务。周口市两次“净化”街道，甚至拆毁了二百九十多间现有的营业棚房。

个体客运去年下半年以来发展较快，但是在一些城镇却没有个体客运的停车场所。洛阳市个体客运户庞贵义，于去年10月14日到洛阳火车站服务，当天便被洛阳工交公司收走了营业证，乘客也受到驱赶。

由于上述问题得不到妥善处理，许多个体户被迫停业。去年在一次市容整顿中，南阳市仅车站饮食业被迫停业的就有五十户。一些个体户只好趁晚上或市管干部下班时间经营，反而给市容、交通、公安、税务、工商等部门的管理造成了麻烦，个体户之间也因地争路发生纠纷。

某些城镇经营场地问题不少

河南个体工商业发展受阻

不妨多走几条“道”

会青

解决集镇经营场地问题不难：缺房、缺地、缺资金，可谓难矣。但只要认真地抓，也不会太难。

“缺房”，只要有个规划，农民会自己动手兴建，而且速度较快。投资省；“缺地”，各集镇目前或有一些可利用的废弃公地，或有可供改造的旧街道，或有机关、团体、企业、学校占用的临街地皮可“破墙建店”；“缺钱”，可以象河北省一些地区那样通过群众自愿集资兴建。

这些，只要做工作，并不难解决。建设集贸市场，不少人眼界不开阔，只知道“向上伸手”。目前，国家和地方财力有限，不可能拿出很多钱来兴建集贸市场。靠市场管理费，更是“杯水车薪”。现在，在农民手里有了钱，迫切要求有个经济、文化中心，办工业，办第三产业，为他们进行商品交易、休息、娱乐提供方便。怎样才能顺乎民情？办法是有关部门因势利导，组织和依靠群众自己干。

不管走哪条“道”，都必须按政策办事，让投资者吃“定心丸”。



（上接第一版）

七、改革国营水产企业的经营管理体制。要贯彻政企分开、简政放权的原則，把国营水产企业办成独立经营、自负盈亏的经济实体。各类企业的设置、隶属关系和经营体制，都要根据水产行业的特点进行改革。海洋捕捞企业要按照渔场、资源状况设置，国家除了组织兴办远洋渔业、办好少数骨干企业之外，其他主要由地方兴办。养殖企业一般应由集体办、大型的可由市、县办。供销企业要打散按行政区划层层设置的模式，改按经济区城或产品集散地调整、设置。企业管理机构要精简，管理人员要减少。企业要发展横向联合，有的要向跨地区、跨所有制联合经营的方向发展，有的小型国营企业可按国家有关规定，改为集体所有制企业；有的要改成经营苗种、饲料、产品加工或提供技术服务的企业，没有一定产量、产值规模的地方，就不要办国营企业。各类水产企业都要努力改善经营管理，使企业充满活力。企业可以不受原来分工的限制，发挥各自的优勢，拓宽经济活动领域的范围，捕捞、加工、收购、销售、出口以及对外提供产前售后服务，都可以一业为主，综合经营，做到人尽其才、地尽其利、物尽其用，不断提高经济效益。八、加强水产科技教育工作。要根据水产行业的特点，改革水产科研管理体制，加强薄弱环节。要用经济的手段，促使开发应用性的科研课题向推广、应用延伸，使科研和生产更紧密地结合起来。要重视人才、技术的引进工作，加速水产行业的技术改造。要做好水产技术推广工作，鼓励技术承包，促进技术服务商品化、社会化。提倡技术先进地区组建技术服务组织，开展跨地区的技术服务活动，把高产地区的经验，向中、低产地区推广，把科技成果转化为生产力。要鼓励科技人员向水产第一线去。对常年坚持在海上、海岛或条件艰苦的边远地区工作者，可给予岗位津贴。

中共中央和国务院发出指示

改革派购制度后如何抓生猪生产？

宁乡县“加固”主渠道鼓励多家经营

本报讯 湖南日报记者刘平春、通讯员张洪建报道：全国四个生猪生产重点县之一——湖南宁乡县，在改革生猪派购制度后切实为农民排忧解难，生猪生产出现好形势，今年头两个月与去年同期相比，生猪饲养量、出栏和存栏数分别增长18.4%、40%和11.4%。据县有关部门预测，今年全县生猪出栏数将比去年（历史最高年）增加十多万头，达到八十八万头。

宁乡猪多猪好，农民历来把养猪当作一项主要副业。改革生猪派购制度后，这里的农民是又喜又忧。喜的是生产有了自主权，养猪可以多赚钱；忧的是国家不派购，生猪往哪销？往年任在生猪经销中唱主角的国营肉食系统，一时适应不了改革后的新形势，人心浮动，工作被动，给农民增加了顾虑。销售问题成了农民、特别是养猪专业大户最

担心的问题。去年夺得全县养猪冠军的农民唐泰仁宣布今年不养猪了。面对这种情况，县委、县政府响亮地提出：为农民排忧解难，让农民脸上添喜。围绕农民最担心的流通问题，县里抓了两手：稳定国营肉食系统，“加固”主渠道；鼓励多家经营，提倡竞争。

县里决定在肉食系统推行改革：所有乡（镇）肉食点都实行独立核算自负盈亏，县肉食水产公司由一个核算单位划分为九十五个核算单位，破除限制肉食经营方式的条条框框，把经营自主权交给它。这一招吸引了人心。3月上旬，公司便拿回了向外地销猪十三万头的合同，许多肉食点在收购生猪之外又增加了屠宰、贩运、加工等业务。县里还准备把去年的收购价定为今年的旺季保护价，督促肉食点据此

供销社、农工商公司、牧工商公司都参与了贩运生猪（猪肉），供销社系统还在全县各地增加了四十二个屠宰点。许多乡的农民也成立了贩运组。过去从不做猪生意的县乡镇企业供销公司，今年破天荒地经营起生猪业务，年初派人去深圳，与深圳市黄贝农贸公司签订了销猪三万多头的意向合同。后来，公司想为农民多找点销路，便请对方来县里考察猪源，双方终于签订了十万吨的协议书。

渠道通畅，忧变成喜。曾宣布不养猪了的唐泰仁，又在空了多年的猪栏里关进了三十八头呱呱叫的小猪。一些以前不养猪的农户也争相抱猪崽。宁乡县今年的猪肉存栏数比去年同期增加4.1%，但易易所里的仔猪却不如去年多，因为出窝的仔猪往往很快被邻近的农民抱走了。（湖南日报供稿）

甘肃建成93个畜牧业商品生产基地

本报讯 3月23日电（记者王永峰）甘肃省自1982年以来，已建成各类畜牧业商品生产基地九百三十个，为畜牧业生产向社会化、集约化方向发展创造了条件。

近年来，甘肃省的畜牧业发展较快，各类饲养专业户、专业村纷纷涌现，禽畜的商品率也在逐步提高，但相对来说生产还比较分散，形不成一定的商品规模。从1982年开始，甘肃省主管部门把建设基地作为发展畜牧业商品生产的重要措施来抓。他们打破地区、部

类、一种畜禽的生产基地。在基地建设上，抓住与这一关键而又薄弱的环节，以广大饲养专业户（村）为依托，集中资金建设大中型加工工业，以此带动生产、销售和技术服务等各个环节，形成“一条龙”的社会化生产体系。畜牧业生产基地的建设，促进了畜牧业商品生产的发展。据统计，1984年全省畜牧业总产值达六亿六千四百万元，比上年增长9.93%，猪、牛、羊、禽、蛋等的产量也有较大幅度增长。

门限制，根据各地条件，发展综合性或专业性基地。在基地建设上，抓住与这一关键而又薄弱的环节，以广大饲养专业户（村）为依托，集中资金建设大中型加工工业，以此带动生产、销售和技术服务等各个环节，形成“一条龙”的社会化生产体系。畜牧业生产基地的建设，促进了畜牧业商品生产的发展。据统计，1984年全省畜牧业总产值达六亿六千四百万元，比上年增长9.93%，猪、牛、羊、禽、蛋等的产量也有较大幅度增长。

江西昌河机械厂依靠科学管理企业

摘掉了十三年亏损的帽子，产量增加、成本降低、效益提高

本报讯 记者赵相如报道：江西昌河机械厂依靠科学管理企业，去年甩掉了连续十三年亏损的帽子，实现盈利二百六十万元，出现了产量增、成本降、效益高的好势头。

昌河机械厂是一个拥有五百多名工程师和助理工程师的大企业。去年7月厂里班子调整以后，建立健全管理制度。车间实行日考核制，把生产数量、质量和进度与经济效益直接挂钩。去年全厂各类产品全部超额完成生产计划。今年头二个月生产任务也超额完成。

在管理上，全厂实行现代化管理方式，经济计划运用微机管理。厂里成立了信息管理中心，随时提供各种科技、经济等快讯，以供领导决策。对于各个生产项目，普遍运用价值工程的方法进行可行性分析，以低成本生产出质美价廉的产品来。如今全厂组建了

下料工段，将全厂贵重金属材料集中统一下料，利用率即达到85%。在产品成本上即对目标管理，将全年总成本目标层层分解，把目标成本和实现目标的措施与各单位的经济责任制挂钩考核。去年全厂成本降低六百四十五万元。

新华社北京3月23日电（中央人民广播电台记者邓斌、新华社记者张锦熊）在国家搞活经济政策的鼓励下，当前各地企业在大力发展生产经营，但部分企业在产品质量上出现了以次充好、欺蒙用户、损害国家利益和群众利益的现象，值得人们高度重视。

国家标准局的负责同志在介绍这方面的情况时说，前不久他们同一些地方有关部门进行检验表明，市场上销售的少数产品存在着严重质量问题，直接影响到群众的生活，甚至危及人身安全。郑州市、兰州市抽样调查的六十八个抽样样品无一合格，含细菌量大大超过规定的指标。郑州向阳味精厂生产的味精中食盐含量竟高达45%，群众反映买这种味精简直就象是买食盐。山东省枣庄市市区中饮食糕点厂生产的提浆月饼，每百斤少用油四斤九两，薛城区副食品加工厂生产的精粉白饅头，每百斤少用糖两斤半。在成都市，一项建筑工程由于使用了不合格的水泥，造成楼板断裂，险造成人身伤亡事故，经济损失达十万元。还有些地方从江苏省沛县龙园商业服务公司购进“茅台酒”一千七百多斤，经证明含有少量粮食的微量标准达不到，酒内含有不少杂物，原来这些都用茅台酒瓶灌装过的劣质酒，而它们却以每斤二十七元的高价出售。

国家标准局强调，各地要重视这一情况，采取有力措施加强监督、管理，严防不合格的产品充当正品出售，制止少数企业在搞活经济的名义下乱抬物价，扰乱市场，要坚决维护国家和人民的利益。

国家标准局要求各地严格把好质量关

一篇《随笔》推动了工作

毛致远

去年12月24日二版《市场随笔》专栏发表《珍惜顾客的时间》一文后，引起有关部门的重视。邮电部打电给运城邮电局，要求迅速改进工作。该局组织职工学习，派专人走访用户，征求意见。如今，这个邮电所把珍惜顾客的时间作为检验服务质量的一条标准。服务及时，效率明显提高。

小文章仅百余字，但作用不可小视。愿更多的人关心和支持这块园地。

适应旅客需要 缓和运输矛盾

沈阳列车段改革列车食品结构和供应方式

本报讯 本报记者赵志文报道：沈阳铁路分局沈阳列车段自去年以来，改革153/154次列车的食品结构和供应方式，方便了旅客，缓和了运力与运量的矛盾，使国家增加的收入，在列车餐车的利用率一直不高，经济效益很低。沈阳列车段本署立定改革，增加效益的原则，在列车餐组中取消了熟食，代之以一节硬座车厢，以列车售货组代替餐车来解决旅客的饮食供应。他们在分局领导和车辆部门的支持下，利用硬座车厢十个座位的空间，新设了铝合金的柜台，用以售货和陈列商品。为使广大旅客吃好，他们大力组织适销对路的货源，增加供应品种，除烟、糖、茶、罐头外，主食有面包、烧饼、绿豆汤、糖醋菜、包子、副食有香肠、烤肉片、五香银鱼和软包装榨菜等，饮料有啤酒、汽水、小瓶酒。在一般情况下，主食可达八种，副食可达二十种，基本能满足旅客的需要。过去喝牛奶，旅客要买奶粉自己冲泡，现在列车售货组将新鲜的牛奶分装在瓶内，放上吸嘴直接给旅客，售价不但很受欢迎。为调剂旅客的口味，他们积极组织采购土特产品和水果，及时供应给旅客。

153/154次列车食品结构和供应方式的改革，受到了群众的欢迎。

一防落素 一受到农民好评

本报讯 一种新的植物激素——植物落素，经四川省科学普及协会和成都田间工厂联合公司化工正式投产，在市场经济以来，受到农民的好评。

这种植物落素，是一种有效防止水果、瓜果、蔬菜等类作物落花落果的植物生长调节剂，并对部分蔬菜及稻麦等粮食作物，均有明显的增产作用。只要在规定的浓度范围内使用，对人身安全无毒，对植物无污染。（耿冬）

怀念我党早期的卓越理论家蔡和森

何长工

研究董必武的政治法律思想 加强法制建设

陶希晋

今年4月2日，是老一辈无产阶级革命家董必武同志逝世十周年。重读董老关于政权建设和法律建设的著作，重温他关于共产党员和国家干部应当成为守法模范的教诲，分外感到深刻。

董老是党和国家的卓越领导人，又是一位著名的政法法律思想家。董老青年时代曾留学日本攻读法律。接受共产主义思想后，又以马克思列宁主义的国家观、法律观为武器，用来观察解决革命斗争实践中的各种政法法律问题，并在总结多方面领导活动中积累起来的丰富经验的基础上，形成了自己的政法法律思想，充实和丰富了毛泽东思想。现在把董老的政治法律思想分别就政权建设和法制建设两个方面作简要的评介。

一、政权建设

中华人民共和国成立之前，董老于1948年10月16日在政权问题研究会上所作的题为《关于新民主主义政权问题》的讲话（以下简称《政权会讲话》）中，就已对马克思列宁主义的政权学说作了相当完整的阐述。他根据马克思列宁主义关于国家是阶级统治工具的原理，深入浅出地揭示了各种历史类型的政权的阶级性，指出“政权是一部分人代表着特定的阶级，运用国家的权力，发号施令，叫人们做什么事情，或禁止人们做什么事情。这样的东西，就叫政权。”他正确地指出：“什么人掌握政权，执行什么样的政策，这是决定政权性质的基本因素。”他通俗地说明，封建时代，地主掌握政权，他的私有财产你不能触动它，而他却可以强逼你拿租税；“人民掌握了政权，就可以命令他拿出，他不能不拿出来。我凭什么呢？就因为我们有政权，有了军队。”他接着说：“政权既是关系千百万人民的生活方向，所以一切革命的政策，最重要的问题，是夺取政权。……革命家要到达他的目的，首先是解决政权问题。”同时，董老也要大家注意，“不是一得到政权就能达到我们所要达到的目的”，为此“还要采取许多步骤，做许多事情，根据无产阶级和广大劳动人民的当前利益和长远利益发号施令……因此，我们得到这个政权之后，一定要维护这个政权，发展建设这个政权……”

在《政权会讲话》中，董老对民主与专政的关系问题，也作了言简意赅的说明。他指出，有很多人不懂得民主与专政的辩证关系，以为有“民主”即不能“专政”，有“专政”就不能“民主”，其实即最专制的封建政权也有专政中的民主，而看起来好像很民主的资产阶级政权，实际上是少数人操纵的，问题是要看对谁专政和对谁民主。董老指出，“新民主主义的政权，是以无产阶级领导的，工农联盟为基础的民主主义专政”，它对“反动阶级专政，对反人民的反动派专政……对工人阶级、农民阶级、民主爱国人士实行民主。”

在《政权会讲话》中，董老一再强调我们的新政权，是人民当家作主的政权，历史上没有过的，所以必须坚持马克思列宁主义关于必须打碎旧的国家机器的原理，指出“革命的政权机关，不是把旧的政权机关照原样继续下去，而是彻底粉碎旧的政权机关，建立革命的政权机关。”同时，他对新的革命政权机构应当采取什么样的组织形式的问题，也作了论证，指出我们的政权的最好组织形式是人民代表大会制度，全国的最高权力机关是全国人民代表大会，它选举中央人民政府，各级人民代表大会选举各级人民政府，人民政府的权力是人民代表大会给予的。它的工作要受人民代表大会的限制。董老认为，“凡有这种人民代表大会制度的形式，才能符合新民主主义的要求”，才能包括“广大的各民主阶级的政权形式”。董老十分重视人民代表大会的产生程序，指出“不想法子使人民代表大会代表产生得好，是不能够代表人民的意志的，怎样才能使人民选好的代表，要很好地研究。”他认为，代表的产生，在基层，在乡一级由人民直接选举直接最为最好，“他们要我们认真研究怎样充分发扬民主，开好人民代表大会，使之成为我们政治生活的核心。”

关于我国的人民代表大会制度的性质和特点，1951年9月23日董老在华北第一次县长会议上所作的题为《论加强人民代表大会的工作》的讲话中，作了进一步的阐述。他指出，我们的国家是人民代表大会或人民代表大会的工作，这与号称“民主”的资产阶级“议会制”有原则上的不同；我们的人民代表大会或人民代表大会是“最便利于广大人民参加国家管理的组织，是‘议会合一’，是立法机关，同时也是工作机关”。他接着说明为什么人民代表大会制是我们国家的根本制度，指出，这是因为，只有它才能代表我们政治生活的全面，表示我们政治力量的源泉；因为它是由人民民主直接创造出来的，不是依靠从前任何法规而产生的。董老批评了那些认为开人民代表大会“太麻烦”，“人民代表大会不起作用，可有可无”，“人民代表大会不如干部会议”等等的错误说法，语重心长地指出，人民是主人，人民政府和政府干部都是“长工”，但“只有人民代表大会或人民代表大会代表人民行使国家政权的机关，是代表人民主人，这一点是必须认识的。”

在这篇讲话中，董老还对我们人民民主政权建设中一个具有特别重要意义的根本性问题——党和政权机关的关系问题，或者更确切一些说是党如何领导国家政权机关的问题，作了精辟的论述。他指出，“中国共产党领导中国人民革命夺取了政权，建立了人民民主专政，它成为政权机关的领导……”他接着指出，“工人阶级的先锋队——共产党——怎样领导政权机关呢？党是经过在政权机关中的党员的工作，使政权机关接受党的政策，来实现领导的……党领导着国家政权。但这决不意味着党直接管理国家事务，决不是说可以把党和国家政权看做一个东西……这就是说，党领导着国家政权，但它并不直接向国家政权机关发号施令，党对各级国家政权机关的领导应当理解为经过它，把它强化起来，使它发挥其政权的作用。”董老告诫说：“党无论在什么情况下，不应把政权机关的职能同国家机关的职能混同起来。党不能因领导政权机关就包办代替政权机关的工作，也不能因领导政权机关而取消党本身组织的职能。”从这些基本思想出发，董老在1951年10月18日的《关于县乡政权建设问题的建议》里，对原华东局10月13日发给分局、各省（区）党委、沪中市委的电报中注意到县乡建设工作，表示赞同，同时发电文没有指示地要领导建设工作时必须经过政权机关系统去这一点提出了自己的看法，主张“加强下级政权建设的工作，而且也应该经由上级政权机关领导着重去作”。董老认为党直接做政权机关的工作是不好的。他又着重地把毛泽东同志过去曾经说过的话，写在这次给华东局的信件中，以后要党执行领导政府的工作，党的主张和办法，除宣传外，执行的时候必须通过政府的组织……直接向政府下命令的错误办法，是要避免的。应当承认，董老关于党政关系看法，是有远见卓识的，是完全符合马克思列宁主义和毛泽东思想的。

二、法制建设

中华人民共和国成立以后，董老曾经在中央政法部门担任过多年的直接领导工作。1954年5月18日，董老在中国共产党第二次全国宣传工作会议上的题为《关于党在政法法律方面的思想工作》的讲话（以下简称《宣传会议讲话》），1956年9月19日在中国共产党第八次全国代表大会上的题为《进一步加强人民民主法制，保障社会主义建设事业》的发言（以下简称《八大发言》），这两个文件，比较集中地反映了董老关于加强法制，依法办事的思想。

“世乱吾自治，为学志转坚。从师万里外，访友八洲。”“反复有吾在，与人撑巨眼。”“虽无岳阳戈，庶几挽狂澜。”这是蔡和森1918年由湘赴京，船过洞庭时写的光辉诗句，集中反映了蔡和森青年时代的恢宏志气与伟大情怀。他这次是为组织湖南留法勤工俭学运动而去北京的，我们也就相识在这个时候。

那是1918年秋天，我在长沙留法高级预备班学习，和森在布里村留法初级预备班当学生，又当先生。布里村是在法国的华侨之乡，又是清廷军舰大臣李鸿藻的儿子李石曾的家乡。当时这个村去过法国的华人很多。预备班便一面请归国的老工人教法语，一面从法国购进机器，开织布厂，组织花布。预备班的学生除学习语文、法文、物理、化学外，还要学织工、钳工、修机器器，实行半工半读。为联系学习的事，和森曾几次从布里村来到长沙拜访。因我是湖南甲种工业学校毕业的，英文较好，法学得快，和森几次来长沙都是我接待，我们都是湖南人，过去虽未见过面，但我知道他，见面后一谈就很投合。记得他头一次来时，穿的一件青竹布长褂子，个子单瘦，朴素、热情、彬彬有礼。他详细讲解了预备班课程设置、课本选用、老师讲课及同学们做工等情况，我一向他作了介绍。他听后深感感谢，认为布村很闭塞，学习条件不如长沙优越，特别是对法国工程师自编课本进行教学，很感兴趣，觉得比大学教课质量高得多。以后，他两次来长沙，曾打算把布里村预备班的学生合到长沙预备班来一起上学，但是这件事没有办成。他便在1919年12月25日从上海赴法赴法。

我是以拿着推荐信到湖南的庞子勋赴国的。抵法后，和森在蒙达尼，以读书为主。我在留法工厂做粗工，半工半读。在法国，我与和森有过四五次接触。“二·二八”事件主要是蒙达尼留法勤工俭学学生进行的，我未参加。1921年6月的里昂运动，我与和森在巴黎开过几次会，反对法国借款。当时，和森头脑清醒冷静，很有主见，态度很坚决，已是一个起领导作用的人物了。参与领导这一斗争的，还有赵世炎、周恩来等同志。同年夏，关于建立共产党问题，我和和森也都参加了讨论。这年9月占领里昂大学的斗争，我和森参加了被逮捕的一年四个月的工人。这时我们与和森闹了两次架。一张用来进行斗争，一张用来营救一个同志。经研究，赵世炎被营救出来，留在法国继续领导斗争。

和森回国后，在党中央工作。我回国后在湘西工农军总指挥。我在《向导》周报上读到和森写的文章，对他很是钦佩。大革命失败后，和森转下地，在白区工作，入了井冈山。在中央苏区时，听到他胜利的消息，悲喜不一。几十年来，他那革命理论家的精神一直活在我的心底里。

和森在理论上的贡献是卓越的。首先，他在我国最早系统地提出了中国共产党建党的思想。早在1920年9月，他在给毛泽东的信中非常明确地提出要“明目张胆正式成立一个中国共产党”。他说，党应是无产阶级革命运动的“发动者，领袖者，先锋队，作战部，为无产阶级运动的中枢神经”。建党工作做好不好，“民众运动、劳动运动、改组运动皆不会有方，不会彻底”。在此前后，他还详细论述了党的阶级基础和产生的经济政治条件，党的性质、指

导思想，党的纲领和策略，党的组织原则和党内两条路线的斗争，建党的方法和步骤，以及党应有自己的理论系统等等。他在1926年作的《中国共产党发展的报告》，是我党早期党的建设经验的概括，也是我党领导中国革命的真实纪录，更可以说是我党的第一部党史。

其次，蔡和森是党内最早对无产阶级专政理论进行系统论述的领导人之一。他曾誉称：“我是极端主张无产阶级专政的”。1920年秋，他在给毛泽东的信中写道：“我以（为）世界革命运动自俄革命成功以来，已经转了一个方向，方向就是‘无产阶级获得政权来改造社会’。”“专政是由资本主义发展到共产主义过渡时代一个必不可少的办法。”“社会主义必要之方法：阶级战争——无产阶级专政。”这“乃是一个唯一无二的方法，舍此无方法。”随后，他又对无产阶级专政问题作了一系列的论述，进一步指出无产阶级专政的必要性和必然性；阐明无产阶级专政的历史作用和任务；强调党必须“注重‘无产阶级专政’与‘国际阶级’两点”；说明作为无产阶级专政取消亡的条件。这些见解在当时都是很杰出的，罕见的。

第三，蔡和森关于中国新式民主主义革命的思想 and 策略的论述在党内也是很早很卓越的。早在1926年，他就认为中国民主主义革命分为两个阶段，五四运动后，中国民主主义革命进入了“新阶段”。他还指出了新阶段的民主主义革命的性质、特点，革命的纲领和前途，革命的对象和动力，民主革命与社会主义革命的区别和联系，中国革命是世界革命的一部分，特别是在革命联合战线中坚持批评同盟者、保持独立性的问题。他在论述新阶段的民主主义革命的性质时曾这样写道：第一，这一革命的领导者不是资产阶级而是无产阶级；第二，革命的中心问题是农民问题。中国资产阶级民主革命，换句话说也就是资产阶级性的农民革命，而农民问题即土地问题；第三，这一革命的彻底胜利，只有在工农联合的条件下才能完成；第四，这一革命的前途不是资产阶级专政，而是工农民权主义独裁制；第五，这一革命的彻底胜利，不仅必须彻底清算资本主义发展的一切障碍，而必然要进到社会主义的前途。与此同时，他还指出：“这一革命的根本任务不是反对地主阶级，消灭一切封建残余，而且还是反对国际帝国主义，形成世界革命之一助力并且为世界革命之一部分”。在这里值得提出的是他在编辑《先驱》第九期和本编《向导》周报时提出的“打倒帝国主义”的口号。正如李立三同志所说：“‘我们还记得’和森同志等在《向导》上，开始提出‘打倒帝国主义’口号的时候，甚至胡适之先生亡他的学者态度讥笑这一口号为不通。然而就是这一口号推动了而且正在推动中国千百万群众起来进行革命斗争。”1922年12月，蔡和森在《革命中的希腊》一文中又最早提出了帝国主义及其在希腊的同伙维齐尔是“纸老虎”。虽然当时没有把这一思想加以总结，然而这对于提高当时反帝斗争的勇气和信心是很有作用的。在党的“五大”期间，和森负责起草的土地革命纲领，尽管有其局限性，但仍是我国历史上第一个土地革命纲领。有这一切，无疑地对于我党的理论建设有着重要意义。

第四，蔡和森很早就论述了中国革命发展的不

平衡性和武装斗争问题。早在1923年1月，他在《四国势力与和平统一》一文中指出：“必须用革命手段根本破坏旧军事组织，由民众武装解除旧支配阶级——军阀的武装。”1927年4月，他尖锐地指出：“根本问题在武装农民起来”，“充分使农民得到武装，革命基础乃不致动摇”。在“六大”的发言中，他进一步从中国革命发展的不平衡性论述了农村武装斗争的道路问题。他说：“中国革命，还有他发展的特性，这就是不平衡性。这种不平衡的发展，在估量革命形势上，当然是很重要的问题。如果我们忽视了这一点，确可以使我们走到极左或回到极右的道路上去了”。紧接着，他认为从这一特性出发，发展农村游击战争，就能“得到割据局面，现在切实说得到建立红军，得到使敌人军队瓦解”，“部分的政权建立和部分的没收土地”。这是运用马克思列宁主义总结我国土地革命初期实际经验的产物，而他的这个发言比毛泽东在《中国的红色政权为什么能够存在？》一文提出的“工农武装割据”的结论要早二个月。可见，这在当时是多么难能可贵啊！

第五，蔡和森的哲学思想和经济思想在当时也是相当杰出的。他在1920年给毛泽东的书信及其他著述中，坚持一唯物史观的唯物史观，坚持了社会革命论，再三强调人民群众是历史的主人，论述了必须通过无产阶级专政打破资本主义制度，建立社会主义“集产制”，和以社会主义的生产方法，发展中国的大生产事业，建设共产主义社会的经济基础等。这些思想都是很光辉的。他写的《社会进化史》一书，是我国最早用马克思主义的立场、观点和方法来论述人类社会发及必然趋势的重要著作，在传播马克思主义唯物史观以及使之民族化、通俗化方面作了最早的尝试。这些都为我们党的理论武装增添了新的武器。

蔡和森一生，为了探索救国救民的真理，孜孜不倦地博览群书，力主向外发展，他是新民学会和湖南留法勤工俭学运动发起人和组织者。赵世后，他“日惟手字典一册”，“函弄普法文”，“猛看猛译”马克思恩著作，半年多就读了约一百篇马克思主义的书稿。在留法勤工俭学的一生中，他是接受和传播马克思主义最早最力者之一，被人称为留法青年的先驱。1920年7月，他在蒙达尼会上的主张和在此前后给毛泽东的几封信中阐述过的观点，标志着他已由爱国志士转变为共产主义者。

1931年初，他接受受党的派遣前往香港开展工作，不幸被捕殉难，时年三十六岁。他牺牲前最后的一句话是：“最后的胜利一定是属于我们的。”这充分表现了他的无产阶级革命家的崇高品质。中国人民永远怀念他。

蔡和森早在六十多年前就说过：“社会主义真为改造世界对之症方。中国也不能外此。”由于蔡和森及其他一大批老革命家坚持不解地学习和宣传，探索，终于找到了马克思列宁主义，并靠它“治世祖”，“辟巨孽”，“挽狂澜”，匡复神州，振兴中华。历史雄辩地证明：只有社会主义能够救中国。今年是蔡和森诞辰七十周年，我们纪念他，就要更加坚定地按马克思列宁主义与中国革命和建设的具体实际相结合，在建设具有中国特色的社会主义道路上不断探索前进，把我国建设成为具有高度民主、高度文明的现代化的社会主义国家。

中国消防器材公司经营销售部

为您提供：

- 干粉灭火器
- 二氧化碳灭火器
- “1211”灭火器
- 泡沫灭火器
- 消防泵
- 各种水枪
- 水龙带
- 各种接口
- 自动灭火器
- 消防栓
- 破拆工具
- 泡沫液
- 干粉药剂
- 警报器
- 战斗服
- 消防梯
- 其它消防器材

中国消防器材公司经营销售部，是中国消防器材公司直接组建的经销部门，经销中国消防公司所属厂生产的各种优质消防器材。该产品质量可靠，规格、型号齐全，热情服务，欢迎订购，代包托运。



中国消防器材公司经营销售部愿为各行各业的发展贡献力量

地址：北京市东城区正义路5号（公安部东邻）
电话：55-2873 55-2419 电报挂号：2831
开户银行：王府井分理处 帐号：6601019

史蒂文斯总统来我国访问前夕

赞扬中塞友好合作关系不断发展

新华社布里斯班3月21日电 (记者 孙宝玉、王尚志)塞拉利昂总统西巴卡·史蒂文斯今天在这里对本报记者说,塞拉利昂和中国有着友好关系。

这位即将访问中国的八十岁高龄的总统说,他这次中国之行“是为了表达塞拉利昂政府和人民对中国在塞拉利昂经济发展中所起的重大作用的感激之情”。他说,塞拉利昂和中国的良好关系一直在不断加强和深入发展。在塞拉利昂,到处都可以看到这种富有成果的合作关系的象征。他感谢中国帮助塞拉利昂建造桥梁、甘蔗种植园和糖厂、试验农场及水电设施等工程。他说,最有价值的合作成果是塞拉利昂人民从中国专家和技术人员那里学到的知识。

史蒂文斯曾于1973年和1981年两次正式访问中国。他说,在这两次访问中,“我亲眼看到中国人民在中国共产党的领导下,在农业、工业、能源以及其他方面所取得的巨大进展”。他说:“我们发展中国家能在中国的发展模式中学习到许多东西,特别是在本大陆大部分地区遭受旱灾和饥荒影响的时候。”

史蒂文斯还高度评价中国在联合国和其他国际机构中支持反对南非种族隔离罪恶制度的斗争。他呼吁国际社会继续向南部非洲解放运动提供外交和各种形式的支援,并希望联合国一切可能来加速实施关于纳米比亚独立问题的四三三五决议。

史蒂文斯总统将从3月25日起开始对中国进行访问。

孟总统艾尔沙德在全国公民投票中获胜

据新华社达卡3月22日电 (记者吴定保)孟加拉国总统艾尔沙德在21日举行的全国公民投票中以压倒多数的支持票获胜。

这次公民投票是围绕政府政策和艾尔沙德能否继续担任总统问题而举行的。根据孟加拉国选举委员会今天公布的最后结果,在全国二万二千九百八十四个投票站的三千四百五

十六万张票中,艾尔沙德获得赞成票三千二百五十四万张,反对票一百九十万张。

这次公民投票反映了孟加拉国人民对艾尔沙德的领导和他的政府在过去三年里所采取的政策抱有信心,将使艾尔沙德继续担任孟加拉国总统直至举行大选。

艾尔沙德总统是在未能说服主要反对党参加预定在4月

葛罗米柯接见新任驻苏大使

新华社莫斯科3月22日电 苏联部长会议第一副主席兼外交部长葛罗米柯今天下午接见了中国新任驻苏联大使李树则,并同他进行了谈话。

双方就共同关心的问题交换了意见,并表示希望两国关系正常化。

中日核安全协商会议结束

据新华社东京3月22日电 (记者李春勤)中日核安全协商会议今天在这里结束,双方就促进双方核安全人员和研究人员交流,以及核工业副部长、国家核安全局长委阶为团长的中国核安全代表团一行五人,是应日本科学技术厅的邀请于3月10日来日访问的。



黎巴嫩南部的村民22日为惨遭以色列军队屠杀的死者送葬。

本报电视照片

扑不灭的反抗烈火——访黎巴嫩南部村镇

新华社记者 郭晓勇 李武中

3月初以来,就在以色列当局向世界宣称加快从黎巴嫩撤军的同时,以色列占领军在黎巴嫩南部镇压黎巴嫩人民的暴行却在不断升级。他们围剿村镇,炸毁民宅,屠杀无辜,一次又一次地犯下新的罪行。

22日,我们离开首都贝鲁特,来到距首都十五公里远的塔赫塔镇,访问了这座一天前刚刚被以色列占领军血洗过的小村镇。

塔赫塔座落在赛达东南方的丛山之中,居住着什叶派穆斯林四千多人。两三层高的房屋依山而建,十分秀雅。然而一天前这里却灾难临头。以色列军队又卷土重来,对这里进行了惨无人道的袭击。

在镇口,一位名叫侯斯尼·巴塔尼的老人,在路旁一座被以军炸塌的三层楼房废墟旁向记者介绍说:从21日凌晨四点开始,以色列军队出动八十辆坦克和军车,几百名士兵,向我们这个村子开枪开炮。熟睡中的乡亲们被枪炮声惊醒。七点多种,以军闯进民宅,挨家挨户地搜捕战士,收缴武器。如果发现谁家藏有武器,哪怕是一粒子弹,那他家就要遭殃。他们先是搜走钱财和贵重物品,然后用作药炸毁房屋。村子里的许多年轻人自动拿起武器反抗以

军暴行。结果事不凑巧,有十三名牺牲,九人受伤,十多座房屋被毁。以军临走时还抓走六十多名十五至五十岁的居民。

记者来到一座具有阿拉伯建筑风格的庭院,巴塔尼已被以军烧死。我们在门口屋内望进去,只见桌椅和木制屏风还在燃烧,散发出呛人的焦味;西屋的东西也都被烧得满地都是。这里的主人是一位八九十岁的老人,他们哭着向我们诉说了。以军闯到家里,翻箱倒柜,抢走了一万英镑和贵重物品,还放了一把火。我们活了下来,大多数岁,还没有见过这么凶残的强盗。

在另一户人家的客厅里,我们看到十多位妇女围坐在一起。她们有的泣不成声,有的神态焦虑。经随同的介绍,我们才知道,她们的丈夫、兄弟或儿子有的被打死,有的被打伤,有的被绑架。一位身披黑纱的三十多岁的妇女说:“昨天,以军杀了我的弟弟,他才二十五岁。如果他们明天再来,我就拿炸药与他们拼了。”

居住在这里的黎巴嫩著名诗人阿里

又 一 笔 新 债



3月21日,南非武装警察对纪念沙佩维尔事件举行和平游行的黑人群众开枪射击,二十八人惨遭杀害,二十人受伤。南非当局这一新的血腥暴行,是在“消灭种族歧视国际日”当天发生的。这是南非当局对要求消灭种族歧视的国际社会的嘲弄、蔑视和挑衅。南非当局的新罪行说明,要它改变种族主义政策,光靠舆论谴责是远远不够的。国际社会有

必要对南非当局施加实实在在的压力,采取包括禁运石油、武器以及经济制裁等有效措施。

近年来,南非当局一直宣扬进行所谓“宪法改革”和“分享权利”等等,企图欺骗世界舆论。南非当局的新罪行赤裸裸地暴露了它的伪善面目。但是,日益觉醒的南非人民是吓不倒的。南非人民反对种族歧视的斗争规模不断扩大,目标日益明确,正在形成汹涌的洪流,猛烈冲击种族主义政权。南非当局不管施展什么手法,都是抵挡不住这股洪流的。

西哈努克说民柬部队已在内地打击越南军 炳总理强调要更有力地反击越南入侵者

新华社曼谷3月23日电 民主柬埔寨主席诺罗敦·西哈努克今天在这里表示,民柬联合政府决定在这个旱季将不试图收复失守的基地,柬埔寨主要抵抗力量已深入柬埔寨内地打击越南侵略者。

西哈努克是在结束对泰国访问之后启程前往中国时说这番话的。他说,他与泰国政府和军方官员卓有成效地交换了

意见。

他在机场对记者谈到关于反抗越南侵略者的斗争形势时说:“我们正面临着比以前更多的困难,今年越南军队向柬埔寨抵抗力量发动了更疯狂的进攻。我们的自由战士与越南侵略者进行了英勇的战斗。”

西哈努克还对记者说,如果印度尼西亚邀请他参加万隆会议的庆祝活动,他将1953年出席万隆会议的柬埔寨代表团长的身份出席。

新华社曼谷3月23日电 据国际报纸今天报道,泰国总理诺罗敦·西哈努克22日在视察森林边境前线部队时说,今年,越南人侵犯柬埔寨的人数和次数增

西哈努克说美应更认真对待侵略

本报讯 民主柬埔寨主席西哈努克亲王23日在曼谷说,他欢迎美国国会小组委员会最近通过的给予民柬抵抗部队五百万美元的援助计划。他表示,美国应当对越南侵略柬埔寨的挑战作出更认真的努力。

印度表示愿同巴基斯坦建立真诚关系

新华社新德里3月23日电 印度政府今天在巴基斯坦国庆日之际表示,愿同巴基斯坦建立真诚关系。

印度总理辛格、辛格和总理拉吉夫·甘地是在分别发给巴基斯坦总统齐亚·哈克的贺信中表示这一良好愿望的。

辛格·辛格总统在贺信中说:“印度政府愿

意并将继续为建立有利于两国人民彼此真诚和建设性的国家关系而努力。”

甘地、甘地总理的贺信说,印度政府将按照西姆拉协定内容和精神为建立两国间的真诚和合作关系而努力。他说:“我们热切希望这种关系将得到发展,以利于我们人民的地区的和平和稳定。”

阿拉伯“拒绝阵线”四国领导人举行会议

据新华社大马士革23日电 阿拉伯“拒绝阵线”四国领导人于3月20日至21日凌晨在大马士革举行了会议。会后四国领导人发表声明同意在不久的将来召开阿拉伯四国会议。

据叙利亚电台广播,会议全面讨论了当前中东局势、帝国主义和犹太复国主义在中东地区的计划,以及拒绝阵线国家的对策等问题。据叙利亚官

方人士说,四国领导人对许多问题的看法一致,并将就此采取协调行动。

参加会议的四国代表团团长是:叙利亚副总统哈达德、阿尔及利亚民族解放阵线党负责人贾德迪以及民主也门的也门社会主义党政治局委员阿巴斯·哈桑·叶海亚。

阿拉伯“拒绝阵线”是

以军再次入侵黎南部赛达地区

新华社贝鲁特3月21日电 在黎巴嫩南部的以色列占领军今天再次侵入它已经撤出的赛达地区,对八个村庄进行大规模清剿。

据此间电台报道,从今天早晨七点三十分开始,以色列军队出动六十辆坦克、直升飞机和大批地面部队深入赛达南部地区的什叶派村庄进行大

规模扫荡和清剿,打死居民二十人,摧毁房屋十一座。

以色列军队还阻止红十字会人员的救护活动,阻止记者采访。

以军竟然向进行采访的外国记者开枪开炮,当场打死美国哥伦比亚广播公司的一名电视记者,打伤他的司机和另外一些人。

玻利维亚政府与总工会重开对话

据新华社拉巴斯23日电 玻利维亚政府与总工会重开对话,以寻求解决办法。

这次对话是在几天前的三次对话失败后由教会出面调解促成的。据报道,双方在对话中都没有作出让步。总工会要求政府撤回出动的军警,政府则要求在拉巴斯以外的地区扩大回自己工作的地方。

西德一本揭露纳粹罪行的书在巴黎获奖

新华社巴黎3月21日电 由西德三名历史学家联合撰写的《一本揭露纳粹罪行的书》,今天在巴黎获得“贝尔纳·勒卡什”奖。

这本名为《毒气室,国家秘密》的书详细介绍了第二次世界大战期间德国纳粹分子所建立的杀人毒气室的情况。它被法国报纸广泛转载,并已在法国出版。

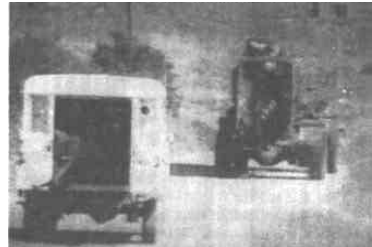
北约军事演习在挪北部结束

据新华社奥斯陆23日电 北约在北约一九八四年度的军事演习,在挪威北部举行了一周三十三日结束。参加这次演习的军队有挪威、美国、加拿大、西德、法国、英国和荷兰。

法国驻贝鲁特副领事被绑架

据贝鲁特电台广播,法国驻贝鲁特副领事勒·马歇尔,封三十二日上午在贝鲁特西郊区被一名武装人员绑架。据这家电台说,还有另外两名法国人也被绑架。这个组织提出释放三名被绑架者的条件,是法国取消向黎巴嫩提供“租借”式飞机,巴黎停止支持伊拉克。

英法政府抨击南非当局种族隔离政策和镇压黑人 安理会谴责南非当局镇压黑人



据新华社安理会3月22日电 联合国安理会今晚对南非局势的迅速恶化表示“严重关切”,要求南非当局停止对黑人的镇压行动。

安理会主席布里斯·拉贝基蒂代表安理会成员发表的声明指出,南非局势的迅速恶化是由于南非当局最近对无手无寸铁的反对种族隔离的人采取大规模的暴力镇压行动引起的。

声明对南非人民反对种族隔离、争取建立统一、没有种族歧视的民主的南非的斗争表示赞赏。

声明要求南非当局停止对黑人和其他反对种族隔离的人的镇压行动,并采取紧急措施根除南非的种族隔离制度。

据新华社联合国3月22日电 联合国反对种族隔离特别委员会今天在这里举行会议,纪念“沙佩维尔惨案”二十五周年。代表们在会上严正谴责南非种族主义政权最近暴力镇压行动和和平示威游行抗议种族隔离政策的黑人群众。

反对种族隔离特别委员会主席南斯拉夫在发言中敦促国际社会今后要更加坚决地支持南非人民的解放斗争。

西南非洲人民组织代表南格拉、南非非洲

美苏下周分组进行谈判

本报讯 据西方通讯社报道:出席日内瓦武器控制谈判的美苏代表商定,下周将开始分小组举行三方面问题的谈判。

太空武器问题谈判小组将于每星期二举行会谈;战略核武器问题,美国代表格利特

而中程核武器谈判小组则将于每星期四举行。

美苏双方还确定:苏联代表团坎坎珀尔曼同苏联代表库兹涅斯谈判太空武器问题,苏联代表团坎坎珀尔曼同美国代表托尔谈判远程战略武器问题,美国代表格利特

金大中和金泳三发表联合声明

要求南朝鲜当局释放政治犯

新华社平壤3月23日电 据朝鲜中央通讯社报道,南朝鲜著名民主人士金大中和前新民主主义党主席金泳三最近发表联合声明,要求当局“释放所有的政治犯,保障他们的政治自由和权利”。

这一联合声明是本月22日发表的。声明还要求南朝鲜当局在4月中旬“国会”召集之前采取

前采取措施,保障工人运动和学生的自由。

金大中和金泳三还表示将为实现社会民主化而共同努力。

另据报道,南朝鲜青年学生连日来不断举行示威游行,要求释放被押学生。3月19日,韩国大学的一千多名学生在校内举行示威,要求政府因要求与“文教部长官”会谈而被捕的学生代表。

造谣者难逃法网

2月28日,多伦多地方法院刑事庭的十二人陪审团经过九个多小时的详细研究,确认被告造得尔犯有造谣诽谤罪,将他判处有期徒刑。此案涉及到加拿大社会中引起争议的重大问题,受到各界人士密切关注。

造得尔原是一名纳粹分子,1958年从联邦德国移居加拿大,但从未加入加拿大国籍。多年来,造得尔不断制造谣言,胡说第二次世界大战中纳粹德国从未屠杀过犹太人,说纳粹德国杀了数百万犹太人纯属捏造。目的在于向德国索取赔偿等等。他把这些谣言印成各种小册子,大量散发。这种抹杀历史事实的卑劣作法,早就引起人们的愤慨。三年前,“加拿大民族大屠杀协会”的负责人按照法律程序对造得尔提出刑事诉讼。

根据加拿大刑法第一百七十七条的规定,凡明知情况不实,而故意散布谣言,以致危害公共利益者为犯罪。但以加拿大建国一百多年来,刑事案件件引用这条法律的只有三次。因此有的法律界人士说,法律界不少人尽量回避使用这一法律手段,其结果是一些造谣诽谤者得以逃脱法律的制裁。造得尔也企图钻这个空子,声称自己确确实实发生过屠杀犹太人,并非如刑法第一百七十七条所指的故意造谣,并扬言他将逐级向上级法院提出上诉,直至最高法院。

造得尔的倒行逆施在社会上引起越来越强烈的反感,各界主持正义的人士纷纷要求把他驱逐出境。·德兰·

更正 本报3月23日第六版电视照片说明“印度总统拉吉夫·甘地”应为“印度总理拉吉夫·甘地”。

巴基斯坦国民议会于二月二十二日选举法哈尔·伊马姆为议会议长,二十一日,巴基斯坦国民议会还选举财政部长卡斯特罗接见美宗教界人士

古巴国务委员会主席卡斯楚三月二十一日晚在哈瓦那接见美国国务卿舒尔茨,卡斯楚表示古巴愿意与美国建立正常关系。

哥三支游击队将与政党结盟

哥伦比亚三支游击队准备同传统政党结成联盟,以求求和平和实现流亡。这一消息是在二月二十二日,一九九零年工人会议上表示这种愿望的。

美国和阿安哥拉官员三月十九日在佛得角群岛结束了南部非洲、特别是纳米比亚局势的会谈。会谈的细节没有透露。会谈是负责和谈的助理国务卿柯斯特、克拉克离岛前说。会谈是认真的和有用的。



巴选出新议长和参议院主席

岁月的流逝，常常会抹去人们许许多多记忆。但有一幅情景却使我永生难忘：1983年9月28日上午，王震同志在人民大会堂会见一位日本老人。当王老知道这位日本客人已八十二岁高龄时，风趣地说：“你是老大哥啦！”转而又郑重地建议：“我们老一代也要多来往，使友谊传给后代。”这位老人是谁呢？他就是鲁迅的挚友内山完造的胞弟内山嘉吉先生。

我第一次认识嘉吉先生是1956年6月。那一年，他参加日本出版代表团来中国访问，我作为译员有机会全程陪同，而且一直把他送到深圳的桥头。后来，从六十年代中期到1978年我在日本做记者，常去东京的内山书店购书、求教，见到嘉吉先生的机会也就更多了。有时，嘉吉先生还带着松露夫人到中国记者办事处叙谈。

嘉吉先生是东京内山书店的创建人。我刚到东京时，内山书店还座落在神田一条僻静的街道上。它门面不大，确切一点说，是一间住家兼卖书的铺子。店里的布置保留着三十年代上海内山书店的一些特点：特辟一块不大的地方，设了茶座，作为留顾客叙谈之所。我在那时就曾多次品尝过嘉吉先生亲自泡的日本名茶“玉露”。谈到内山书店，嘉吉先生说，我本来就不是一个买卖人，而是一个美术教员。1935年因学校闹风潮被解雇。当时，内山完造正好在东京，建议我在东京开设一家专卖中国近代书籍的书店，以便向日本知识界介绍中国的新文化。我虽然从未能做过生意，但接受了这个建议，因为我觉得书店是“非商业的商店”。

东京的内山书店搬到现在的神田“铃兰大街”，是在1968年以后的事了。我每到东京内山书店，总有一个感觉：它是一家书店，但又完全不是书店。它是一座帮助日本人了解中国情况的一座桥梁，又仿佛是一座中国问题的小小“图书馆”。如果说上海的内山书店曾在沟通和维护两国文化界的交往上，在传播进步思想方面做过有益的工作，那么东京的内山书店则是在中华人民共和国成立以后，为介绍中国的情况，发展中日文化交流，做了可贵的工作。

嘉吉先生一生酷爱木刻。他非常珍惜跟鲁迅的一段交情。鲁迅先生曾请他给中国青年讲授木刻，并亲自担任翻译。他终生引以自豪。他每次来中国几乎都要会见当年参加过木刻讲习班而后来成为著名木刻艺术家的学员们，并感到这是他最大的幸福。

追怀内山嘉吉先生

刘德有

福。1983年内山书店创办图书目录期刊《邻其山》，嘉吉先生以《中国木版画备忘》为题，每期在上面著一短文，以火一般的激情回忆三十年的往事。

1981年，嘉吉先生热切地表示要到中国来访问。我知道，1981年对于嘉吉先生是多么的重要。因为这一年是鲁迅在上海举办木刻讲习会五十周年，也是鲁迅诞辰一百周年。嘉吉先生当时身体欠安，患前列腺肥大症，并动了手术。刚出院，他就带着松露夫人和大儿子晓、三儿子简以及遗孀夫人真野等人专程到中国访问。他在北京出席了鲁迅诞生一百周年纪念大会，会见了版画界的老朋友。在上海还出席了内山书店旧址石碑的揭幕式。

嘉吉先生把来到中国看作是“回到第二故乡”。我看他来到中国，人显得更年轻了。他在北京的一次欢迎宴会上，以惊人的记忆力回忆着中国朋友相处的许多美好时刻。他说，“往事虽然过去了几十年，但我记忆犹新。我现在能想起何时，何地，曾去过哪里，同谁谈过什么话。”说罢，他把当出席宴会的老朋友跟他相识的经过详细地说了一遍。我想，嘉吉先生能把往事的细节记得那样清楚，说明他是多么珍视同中国人民的情谊啊！

嘉吉先生对中国人民确实怀着极为深厚的友情，他对中日关系和中国的未来充满信心。他在同王震同志会见时说：“我希望日本能同中国保持长期的和平友好关系，希望两国互相帮助。我认为中日两国才是真正的命运共同体。”他还说，“我们两国要紧紧携起手来前进。这是我们的责任。”

嘉吉先生晚年到中国来，总是挂着一根手杖。这根手杖原来是内山完造先生的。嘉吉说，我带着它来，就等于我哥哥也来中国了。1981和1983年两次访华，他都带着儿子来。老人的心愿，是要把内山一家同中国建立的良好关系持续地发展下去。

北京叙谈。但他在桂林接到父亲病危的通知，直接返回了日本。他从日本给我来过一封信，介绍嘉吉先生的病情，说“肺炎虽已消除，但身体衰弱，现在切开气管，以助呼吸，与此同时，注入营养剂，增加体力。看来，父亲的病情暂时脱离了危险期，但尚不容乐观。只要不再复发肺炎，可能会逐步好转”。我读了这封信，默默地祝愿嘉吉先生早日康复。万万没有想到，12月31日传来了前一天中午嘉吉先生长逝的噩耗，使人悲悼不已。嘉吉先生的逝世，使中国人民失去了一位知己。

世上有许多事是不容假说的。但我曾想，哪怕嘉吉先生能再坚持一年该有多好啊！因为今年1月11日是他的兄长内山完造诞生一百周年，今秋又是嘉吉先生创办的东京内山书店开业五十周年。今秋又说，内山一家还筹划举行纪念活动。嘉吉先生未能等到那个时候就离去，这对于他不能不说是莫大的憾事。但他在九泉之下可以含笑和感到慰安的是，他毕生所尽力的中日友好事业，已有越来越多的后来人从老一辈手中接过来，并把它推向一个新的高潮。



“用化学来战胜饥饿”

化学家使用高效的化学杀虫除菌剂，仍然是世界范围防止损失、提高杀虫除菌剂增加了十至二十倍，而美国增加了二十三倍。根据美国使用效果证明，花一美元的杀虫除菌剂可获四美元的收益。

为了提高农作物单位面积产量，到本世纪末，世界化肥的产量应增长四倍。化学家合物的进一步推广使用，可以有效地形成有利农作物生长的土壤结构。在土壤上喷洒聚合化合物溶液，能起到玻璃窗的作用，可以提早种植庄稼，并可防风害，从而提高产量。

在这鸟的世界里，在这里鸟儿受到任何伤害，岛上没有猛禽害鸟；仅有的四十多名居民，都是它们忠实的侍者；来岛上的旅游者皆叹于这自然界的奇观，忙不迭地摄影、拍照机，把它们可爱的形象带往世界各地。在这无忧无虑无纷扰的天宫里，燕鸥的数量逐年增多，1969年仅八万多只，预计今年可达二百万只。

凌晨，是燕鸥在空中翱翔和出海寻食的时光，也是岛上最喧闹的时刻。这时从岛区经过，脚下是密密层层、晶莹圆润的鸟蛋，头顶是羽翼似箭、遮天蔽日的鸟群。那虽不悦耳却洋溢着勃勃生机的鸟鸣声，汇成一首令人兴奋的黎明交响乐。燕鸥是这群岛上鸟儿世界的主宰。当这庞大的鸟群在栖居期间，其他十多种鸟兽便失去往常的地盘。特别可怜的是那些雪白的仙鸟，总像鸟儿在高楼上，失神地望那黑黑攘攘的燕鸥家族，大概是羡慕它们阵营浩大和睦相处，叹息自己的弱小而孤独吧？

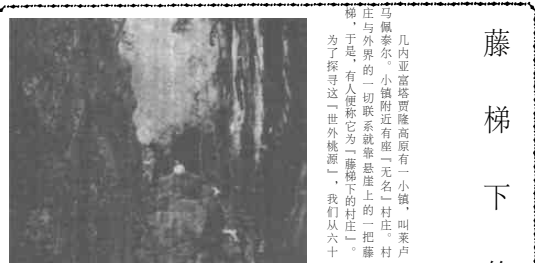
数以百万计的燕鸥来自何方又飞往哪里？汉娜女士答：“这至今仍是未解之谜。”据科学家已经知道：这种鸟的寿命可达三十五年；它们还能在长途飞行中睡眠。

10月下旬，最后一批燕鸥带着翅膀已硬的小鸟，开始它们飞向莫测的行程。它们越飞越远，越飞越小，消失在海天茫茫处。

在这鸟的世界里，在这里鸟儿受到任何伤害，岛上没有猛禽害鸟；仅有的四十多名居民，都是它们忠实的侍者；来岛上的旅游者皆叹于这自然界的奇观，忙不迭地摄影、拍照机，把它们可爱的形象带往世界各地。在这无忧无虑无纷扰的天宫里，燕鸥的数量逐年增多，1969年仅八万多只，预计今年可达二百万只。



在鸟的世界里



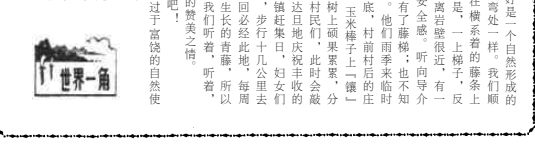
藤梯下的村庄

廖亮旺

几内亚富塔贾隆高原有一个无名村庄，叫莱户。这个小镇附近有一座“无名”村庄，村庄与外界的一切联系就是靠崖上的一把藤梯。于是，有便称它为“藤梯下村庄”。为了探索这一“世外桃源”，我们从六十个里外的拉内市乘汽车出发。汽车在一条新修的公路旁停了下来，窗外如诗似画的风光，使我们忘却了旅途的艰辛。面对青翠的崇山峻岭，流水潺潺的河谷，我们感到一种莫名的激动。然而，当我们走近这座无名村庄时，映入眼帘的却是另一番景象。这里没有高楼大厦，没有宽阔的马路，只有那把连接着村庄与外界的唯一通道——藤梯。

我们走了很久，才来到这座无名村庄。这里没有高楼大厦，没有宽阔的马路，只有那把连接着村庄与外界的唯一通道——藤梯。我们走了很久，才来到这座无名村庄。这里没有高楼大厦，没有宽阔的马路，只有那把连接着村庄与外界的唯一通道——藤梯。我们走了很久，才来到这座无名村庄。这里没有高楼大厦，没有宽阔的马路，只有那把连接着村庄与外界的唯一通道——藤梯。

我们走了很久，才来到这座无名村庄。这里没有高楼大厦，没有宽阔的马路，只有那把连接着村庄与外界的唯一通道——藤梯。我们走了很久，才来到这座无名村庄。这里没有高楼大厦，没有宽阔的马路，只有那把连接着村庄与外界的唯一通道——藤梯。我们走了很久，才来到这座无名村庄。这里没有高楼大厦，没有宽阔的马路，只有那把连接着村庄与外界的唯一通道——藤梯。



世界一角

马克·吐温岂是种族主义者

陈封

今年世界文坛将纪念美国作家马克·吐温诞生一百周年和他的名著《哈克贝里·费恩历险记》在美国出版一百周年。

长篇小說《哈克贝里·费恩历险记》描写了流浪儿哈克贝里·费恩帮助黑奴吉姆逃跑的故事。这部作品分析了种族歧视和社会传统给人们造成的影响。文字生动，受到广大读者喜爱。美国小说家海明威曾指说：“它是我们所有书中最好的一本”。

但是，由于马克·吐温在《哈克贝里·费恩历险记》的某些地方对黑人使用了一些“黑鬼”之类的侮辱性名词，近年来有人提出一些指责，说他是种族主义者。有些学校把这本小說从学生必读书目中剔除。今年2月，芝加哥一位负责中教育的官员竟说这本

书“应该烧掉”。《纽约时报》报道，最近耶鲁大学教授莎丽·费史金女士发现马克·吐温于1885年圣诞节前夕写给耶鲁大学法学院院长格兰德的一封信。信中称黑人命运表示同情，还建议资助一名黑人学生的学费直至他毕业。从格兰德的复信中得知那黑人学生名叫麦奎因。翻查马克·吐温在十九世纪末叶的日记，也发现他曾有意帮助一些黑人青年求学。麦奎因后来成为巴尔的摩市的著名律师和黑人运动的一位领导人。

研究马克·吐温的学者们强调指出，《哈克贝里·费恩历险记》一书恰恰是抨击种族主义最有力的一本小說。这，眼光肤浅的人是不看出来的。

《发展农村商品经济经验选编》

征订启事

为了帮助大家更好地学习、贯彻中央1985年1号文件，农牧渔业部组织编写了《发展农村商品经济经验选编》一书，共7册。该书汇集了各地农村商品经济发展的经验，内容丰富，资料翔实，是农村商品经济发展的必读之书。现正公开征订，每册定价1.25元，全套7册8.75元。征订截止日期为1985年3月31日。如欲征订，请向当地新华书店或直接向北京东直门大街51号农业出版社发行部（电话：2511）联系。汇款地址：北京东直门大街51号农业出版社发行部。

星期天自行车专行道

星期天自行车专行道是近两年来在哥伦比亚首都波哥大出现的一件新事物。每逢星期天，早上七点至下午一点，在平日汽车行驶的几条大道上，聚集着成千上万欢乐的波哥大人。人们在这块自由的天地上奔驰去，或三五成群地进行各种激烈的竞赛，或以灵巧的身姿进行各种花样滑冰表演。天真烂漫的少年儿童骑着三轮在老人自行车后奋力追赶，脸上露出喜悦的微笑。感到疲倦的人们便在车道旁边的空地和田草上休息。他们坐在那里相互交谈，不时传出阵阵欢声笑语。对于销售小吃和清凉饮料的摊贩们来说，这是一周中生意最兴隆的一天。每个十字路口都有几个热情的学生，自愿充当义务交警。

星期天自行车专行道被认为是现任波哥大市长奥古斯托·拉米雷斯的一大功绩，但他谦逊地说，星期天自行车专行道的发明权应属于中国，因为他从中国把自行车作为主要交通工具一事中得到启示。这一“发明”使本来被汽车独占的广阔的柏油马路变成了供全市人民进行娱乐和休息的巨大空间。

· 无音 ·

在鸟的世界里

马世现

西印度洋上，有一个长不到一英里、宽半英里的属于塞舌尔的岛屿。在浩瀚的汪洋中，它简直像一粒微不足道的细沙。然而，每年却有成千上万的游客光临这弹丸之地。因为有成百只候鸟在这里飞鸣觅食、繁衍生息，堪称鸟的世界。

每年3月末4月初，一种叫燕鸥的鸟开始飞临该岛。起先是三五成群，停留时间不超过数小时。继而成成百上千，依然是夕至晨去，仅在匆匆留宿。一个星期后，鸟群似雪片般纷纷飘落在这个小岛的北部一片开阔沙滩上和灌木丛中，占地甚广。所覆盖，其实只是几个浅浅的沙窝，每只鸟相隔一尺二寸，作等距离排列。从高空俯瞰，宛如一片训练有素的军队阵营。据统计，去年来的燕鸥约有八百八十只，黑压压地铺满了全岛四分之三的面积。

每年7月，雌鸟都忙于产卵孵化。据说一只雌鸟一年最多生蛋三只。捡鸟蛋出售，是塞舌尔人的一笔收入。这种壳上缀满暗褐色斑点的花斑的鸟蛋，体积相当于鸡蛋的四分之一，蛋黄特大，味道鲜美。岛上旅馆经理汉娜女士告知，鸟蛋上市季节，全塞舌尔的旅馆、饭店都用鸟蛋做成各色风味佳肴，以饕餮客。

为了保护燕鸥鸟家族的繁衍，塞舌尔政府每年都规定给捡鸟蛋的数量，去年的限额是六十万只。孵卵的鸟多十分窝。当人们走近时，它们便张开嘴巴叭叭叫着，作出自卫之状。待人近在咫尺，它们立即腾地飞起，在低空盘旋，并用尖喙向人攻击。有好几次，我试图闯进鸟阵探个究竟，都遭到它们群起而攻，只好用草帽左挡右扇躲下来。一种笨拙后代的本能和母爱，给了这些看似弱小的飞禽令人难以想象的勇气和斗志。

二十八天后，小鸟纷纷脱壳而出，这些活跃的小家伙只在直径一尺二寸的小天地里活动，因为一旦远离出生地，外出寻食的母鸟就难以在数以百万计的幼苗中找到自己的小宝贝。毛呈褐色的雏鸟，模样儿远不及黑背脊、白肚皮成鸟漂亮，但深受父母的疼爱。雌雄鸟轮流或双双外出觅食，从海上衔回小鱼、小虾，吐进嗷嗷待哺的雏鸟张大的嘴里。“幼君莫打三春鸟，子在巢中待母归”。值此情景，很容易使人想起这类诗句。实际

国际贸易

一九八五年第三期要目

中国专利法促进中国同外国的技术贸易——冯宗祥

我国外贸体制改革几个理论问题——邱德民

关于在国内设立外资企业问题——郑吉尔

我国和东欧国家经济合作的新阶段——吴德福

新观察

一九八五年第六期要目

王若水论小说——陈新谦

我也说说大众小说——陈新谦

“澳门”——陈新谦

教改后的语文教学——陈新谦

我读《一个女作家的自传》——陈新谦

“黑人”——陈新谦

两代同堂——陈新谦

人民文学

一九八五年第三期目录 (总第308期)

你到哪儿去 (短篇小说)——陈新谦

你到哪儿去 (短篇小说)——陈新谦

你到哪儿去 (短篇小说)——陈新谦

你到哪儿去 (短篇小说)——陈新谦

你到哪儿去 (短篇小说)——陈新谦

中央美术学院附中招生

1985年招生30—40名。报名时间4月20日至4月23日。招生简章 (0.10元) 函索即寄。地点：北京东城本校。

今日嘉峪关

“千山万壑皆白草”，“平沙万里绝人烟”。这是古代文人面对甘肃省河西走廊的嘉峪关发出的哀叹！

新中国成立初期，嘉峪关是一座破败衰落的城关，只有几十户贫穷的农户。今天的嘉峪关已建成一座新兴的工业城市，人口近十万，工矿企业四十七个，其中有冶金、化工、电力、建材、铸造、食品等。酒泉钢铁公司也将建设成为西北地区的钢铁工业基地。这里公路、铁路、民航畅通，百货商店、银行、邮电、宾馆等城市商业服务网基本形成，教育、医疗、文化、体育设施也较齐全。

嘉峪关是一块充满活力和吸引力的土地，来自全国各地的建设者，为开发祖国的大西北，为把嘉峪关建设得更美好贡献着自己的聪明才智。 田 萍 摄影报道



由嘉峪关西南面的祁连山冰川融水而成的讨赖河，是全市工农业用水及地下水补给水的主要来源，全市自来水管网连成一片。



嘉峪关市，一个新兴的工业城市。

这是堆料机，将炼铁用的原料源源不断地运往一号高炉。

万里长城终点——嘉峪关，经过多次整修，显得分外壮观。



· 267 ·



嘉峪关附近有丰富的矿藏资源。镜铁矿和褐铁矿总储量有4.2亿多吨。这是位于市区西南的祁连山镜铁矿。



“酒钢”职工大学钢铁冶炼专业的学生在听课。

嘉峪关脚下，现已建成两座六十五孔的现代化焦炉，可供应十二万城市居民的生活用煤气，全市将实现煤气化。

ZH-50KB型电动手摇二用计量加油器



本厂两种型号加油器适用于中小型油库、农机站、企业厂矿车队。吸送各种油料，如汽油、柴油、煤油、食品油等。手提泵只要往复推动手柄即可连续出油；二用泵装有电动机及减压装置，有电等即用电动加油，无电等可用手摇加油。两种泵均装有25毫米流量表，每分钟流量50升，误差0.2%（指针可回零）。扬程25米，吸程4.5米，进出口口径1英寸。

浙江省永嘉石油设备厂

32-A型 手提计量

本枪适用于汽油、柴油、煤油等，作为自流计量加油，不需外加动力。凡有油罐的单位都可配套使用。如先油罐可将油桶升高3米即可自流计量加油，流量每分钟110升，误差0.1%（指针可回零），进出口口径1英寸。

现货供应 产品三包
代客托运 函电订购

函购请寄：收货单位、开户银行、帐号
通讯处：永嘉106信箱 电报6529
开户银行：罗浮营业所 帐号50102036

财务装订福音

传票文书双用
装订机



主轴最大行程 120mm
压脚距台板高度 80mm
装订厚度 15-80mm

安全方便，性能可靠，托送邮部，函电订购。

浙江省永嘉石油机械厂 开户：罗浮营业所，帐号：50102026

通讯处：永嘉一二四信箱 电话：直达 电报：6271 厂址：永嘉清溪埠楠江西路248号

快速冷热淋浴器

最新卫生设备



本淋浴器采用国外先进技术资料研制而成具有体积小使用方便、安全可靠、能代替锅炉供应洗澡热水等优点。本器安装后冷水进入即会自动接通电源5-10秒钟即出热水（水温达36-42度洗一次澡按15分钟计算，只需电费0.05元）凡有220伏电源及自来水装置的单位及个人均可安装本器，欢迎各工矿企业、宾馆、旅店、五金交电公司、百货商店、供销社、个人来电来函订购（邮购一只另加邮费2元，每包装20只，（备有说明）

现代办公系统技术交流

一九八五 北京

MODERN OFFICE' 85 BEIJING

主办单位



中国华阳技术贸易总公司
招商局发展有限公司

地点：北京民族文化宫

日期：一九八五年三月二十八日至四月三日

交流会的目的：

为适应国内四个现代化建设的需要，根据目前国家机关对提高办公效率和改善办公环境的要求，中国华阳技术贸易总公司受中央有关部门委托与香港招商局联合举办一个具有一定规模的现代办公系统技术交流会，以引进国外先进适用的办公机械及办公用品，反映国内在办公系统方面的部分研究成果和应用情况，促进国内办公系统的现代化。

展品范围：

办公设备、文具、文具及家具器材、电脑文书、档案及资料管理、通讯器材、会议室设备。

交流会内容：

介绍展品，展示现代办公设施的流行模式，开办专题技术交流讲座，进行展品技术转让和贸易洽谈。

承办单位：北京国外新产品样品陈列馆、燕山计算机应用研究中心

运输代表：中国外轮代理总公司

国内联络：



中国华阳技术贸易总公司

国外联络：



招商局发展有限公司

北京民族文化宫二楼现代办公系统技术交流办公室

电话：653231—522

香港干诺道中152—155号招商局大厦20楼

电话：5—431861 内线 232 233

欢迎各界人士莅临参观和选择适用的现代办公设备